ベトナム語の旅行会話

旅行の３

Situation　入場券を買う。

旅行者:

Xin hỏi bạn có đang xếp hàng không?

Excuse me. Are you in line?

すみません。並んでいますか？

ベトナム人:

Có, Tôi đang xếp hàng.

　　Yes, I am.

　　はい。並んでいます。

旅行者:

Tôi hiểu rồi. cảm ơn.

　　I see. thanks.

　　わかりました。ありがとう。

………………………………..

旅行者:

Xin chào. Vé vào cửa bao nhiêu vậy?

　　Hello. How much is the entrance fee?

　　こんにちは。入場料はいくらですか？

スタッフ:

100.000 đồng cho người lớn và 50.000 đồng cho trẻ em.

　　It's 100.000 dong for adult and 50.000 dong for children.

　　大人は100,000ドンです。子どもは50,000ドンです。

旅行者:

Tôi hiểu rồi. Vui long coh 2 vé người lớn.

　　I see. Two adults please.

　　そうですか。大人2人お願いします。

スタッフ:

200.000 đồng.

　　It’s 200.000 dong.

　　200,000ドンです。

旅行者:

Của bạn đây. Nhân tiện, bạn có hướng dẫn âm thanh bằng tiếng Nhật không?

　　Here you are. By the way, Do you have an audio guide in

　　Japanese?

　　ところで、日本語の音声ガイドはありますか？

スタッフ:

Rất tiếc, chúng tôi không có.

　　I'm afraid we don't.

　　あいにく、ございません。

旅行者:

Tôi hiểu rồi. Bạn có tài liệu tiếng Nhật về họ không?

　　I see. Do you have a Japanese brochure them?

　　わかりました。それでは日本語のパンフレットはありますか？

スタッフ:

Vâng, có! Đây ạ.

　　Yes, We do. Here you are.

　　はい。ございます。どうぞ。

旅行者:

Tuyệt quá. Cảm ơn!

　　Great. Thanks!

　　ああ、良かった。ありがとう。